

## Pagna ewlenija>Drittijietek>Imputati (proċeduri kriminali)

### Imputati (proċeduri kriminali)

Spanja

Dawn l-iskedi informattivi jispjegaw x'jiġri meta persuna tkun issuspettata jew akkużata b'reat li jiġi indirizzat bi proċess fil-qorti.

Il-Kostituzzjoni Spanjola tirrikonoxxi d-dinjità tan-nies, id-drittijiet invjolabbli tagħhom, l-iżvilupp liberu tal-personalità, ir-rispett għal-liġi u għad-drittijiet ta' ħaddieħor.

Il-Kostituzzjoni nnifisha tinkludi d-drittijiet u l-libertajiet fundamentali tan-nies, li jirriflettu d-Dikjarazzjoni Universali tad-Drittijiet tal-Bniedem u t-trattati u l-ftehimiet internazzjonali dwar id-drittijiet tal-bniedem ratifikati minn Spanja.

Id-drittijiet fundamentali ġenerali li jinsabu fil-Kostituzzjoni Spanjola huma żviluppati fid-dritt nazzjonali.

Id-drittijiet tal-parti li tkun qed tiġi investigata/akkużata fi proċedimenti kriminali huma stabbiliti speċifikament fil-Kodiċi Spanjol tal-Proċedura Kriminali (*Ley de Enjuiciamiento Criminal*), li:

juża t-terminu "parti li qed tiġi investigata" (*investigado*) biex jirreferi għall-persuna li qed tiġi investigata għall-konnessjoni tagħha ma' reat.

juża t-terminu "akkużat" (*encausado*) biex jirreferi, b'mod ġenerali, għal persuna li, ladarba titlesta l-investigazzjoni tal-każ, tiġi formalment akkużata mill-awtorità ġudizzjarja li tkun ħadet sehem fit-tweġġ ta' reat kriminali speċifiku.

ikompli juża t-termini Spanjoli "*acusado*" [normalment il-persuna li kontriha tkun saret akkuża fi proċedimenti orali] u "*procesado*" [normalment il-persuna li kontriha tkun saret akkuża f'tip speċifiku ta' proċedimenti kriminali], li t-tnejn li huma jistgħu jiġu tradotti b'ħala "akkużat" bil-Malti, u li jistgħu jintużaw minflok it-terminu Spanjol "*encausado*" fl-istadji xierqa tal-proċedimenti.

Jekk inti sfajt vittma ta' reat, tista' ssib informazzjoni dettaljata dwar id-drittijiet tiegħek [hawnhekk](#).

#### Sommarju tal-proċedimenti kriminali

##### Bidu

Il-proċedimenti jistgħu jinbnew:

Billi tiġi pprezentata kwerela lill-awtorità kompetenti (pulizija, uffiċċju tal-prosekutur pubbliku jew maġistrat tal-għassa).

Permezz ta' kwerela pprezentata minn kwalunkwe persuna kemm jekk kienet il-vittma tar-reat kif ukoll jekk le.

Permezz ta' rapport lill-pulizija.

Mill-maġistrat istruktur fuq inizjattiva tiegħu stess.

##### L-istadju tal-investigazzjoni

Wara l-bidu tal-proċedimenti kriminali, jinfetaħ stadju ta' istruttoria, li fiha jitwettqu l-passi meħtieġa għat-tnejn għall-proċess, l-investigazzjoni u l-kompilazzjoni ta' xhieda tat-tweġġ ta' kwalunkwe reat li seta' twettaq biċ-ċirkostanzi kollha li jistgħu jinfluwenzaw il-klassifikazzjoni tagħhom, u l-ħtija tat-trażgressuri, l-arrest tal-persuni u l-obbligazzjonijiet pekunjarji tagħhom.

##### Tmiem l-investigazzjoni

Ladarba titlesta l-istruttoria, jista' jiġri dan li ġej:

Il-proċedimenti jiġu miċhuda u jingħalqu jekk ma jkun hemm l-ebda evidenza ta' reat kriminali jew fejn ma jkun hemm l-ebda awtur tar-reat magħruf.

Il-proċedimenti jkomplu billi jidhru f'dak li huwa magħruf b'ħala l-"istadju intermedju", li l-għan tiegħu huwa li jiġi ddeterminat jekk l-investigazzjoni hijiex kompluta u jekk huwiex xieraq li jittressqu l-akkużi.

Wara l-preżentata, fejn applikabbli, tal-att ta' akkuża rilevanti u tar-risposta tal-imputat, il-partijiet jiġu mħarrka għall-proċess.

##### Il-proċess

Il-proċess, li jkun pubbliku (flief għal xi eċċezzjonijiet), isir quddiem imħallef jew qorti differenti minn dik li tkun wettqet l-investigazzjoni u jintemm b'sentenza li tista' tkun:

Sentenza kontra l-imputat

Sentenza favur l-imputat

Fiz-żewġ każijiet, kwalunkwe waħda mill-partijiet tista' tappella kontra s-sentenza quddiem qorti oġhla.

##### Skedi informattivi

Tista' ssib id-dettalji ta' dawn l-istadji kollha tal-proċess u dwar id-drittijiet tiegħek fl-iskedi informattivi. Din l-informazzjoni ma hijiex sostituzzjoni għal konsulenza legali u hija maħsuba biss b'ħala gwida.

##### Ir-rwol tal-Kummissjoni Ewropea

Għandek tkun taf li l-Kummissjoni Ewropea ma għandha l-ebda rwol fil-proċedimenti kriminali fl-Istati Membri u ma tistax tgħinek jekk għandek ilment. F'dawn l-iskedi informattivi se ssib informazzjoni dwar kif għandek tressaq ilment u lil min għandek tindirizzah.

##### Ikklikkja fuq il-links ta' hawn taħt biex issib l-informazzjoni li teħtieġ

[1 - Id-drittijiet tiegħi matul l-investigazzjoni](#)

[2 - Id-drittijiet tiegħi matul il-proċess](#)

[3 - Id-drittijiet tiegħi wara l-proċess](#)

L-aħħar aġġornament: 17/01/2024

Il-verżjoni bil-lingwa nazzjonali hija ġestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċettax responsabbiltà jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.